

Vos & Haas ⁴

狐狸福斯和兔子哈斯的故事

单调的蓝色

[比利时] 赛尔菲亚·范登·海德 文

[荷兰] 郑宗琼 图 孙鹏 译



贵州出版集团 © 贵州人民出版社

Vos & Haas⁴

狐狸福斯和兔子哈斯的故事

单调的蓝色

[比利时] 赛尔菲亚·范登·海德 文

[荷兰] 郑宗琼 图 孙鹏 译



Copyright © 2008 by Sylvia Vanden Heede and Thé Tjong-Khing
Copyright © 2008, Uitgeverij Lannoo nv. For the original edition.
Original title: Vos en Haas. Blauw is saai. Translated from the Dutch language
www.lannoo.com

Copyright © 2012, Beijing Yuanliu Classic Culture Ltd. For the Simplified Chinese edition
Simplified Chinese translation rights © 2014 by Beijing Yuanliu Classic Culture Ltd.



图书在版编目 (CIP) 数据

单调的蓝色 / (比) 海德著 ; (荷) 郑宗琼绘 ; 孙鹏译.

— 贵阳 : 贵州人民出版社, 2014. 7

(狐狸福斯和兔子哈斯的故事)

ISBN 978-7-221-12054-0

I. ①单… II. ①海… ②郑… ③孙… III. ①儿童文学—图画故事—比利时—现代 IV. ①I564.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第133867号

狐狸福斯和兔子哈斯的故事④

单调的蓝色

文 / [比利时] 赛尔菲亚·范登·海德

图 / [荷兰] 郑宗琼

译 / 孙 鹏

策划 / 远流经典

执行策划 / 颜小鹏

责任编辑 / 颜小鹏 张丽娜

美术编辑 / 刘 洋 责任印制 / 孙德恒

出版发行 / 贵州出版集团 贵州人民出版社

地址 / 贵阳市中华北路289号 电话 / 010-85805785 (编辑部)

印刷 / 北京利丰雅高长城印刷有限公司 (010-59011367)

版次 / 2014年11月第一版 印次 / 2015年2月第二次印刷

成品尺寸 / 190mm×260mm 印张 / 8 定价 / 64.00元 (全8册)

蒲公英童书馆官方微博 / weibo.com/poogoyo

蒲公英童书馆微信公众号 / pugongyingkids

蒲公英童书馆 / www.poogoyo.com

蒲公英检索号 / 140140804

如发现图书印装质量问题, 请与印刷厂联系调换
版权所有, 翻版必究 / 未经许可, 不得转载



狐狸福斯照了照镜子。

他皱着眉头说：“唉，我这件毛衣的颜色好单调啊。”

兔子哈斯问：“为什么单调？”

福斯说：“就是单调，单调的蓝色。”



可哈斯说：“蓝色并不单调，
蓝色是天空的颜色。”

福斯说：“我希望我的毛衣是绿色的。”

哈斯笑了：“哈哈，那么你就成了一只青蛙。”



福斯觉得哈斯的玩笑一点都不好笑。

他不想当青蛙。

“绿色是青草的颜色，”他说，

“而且绿色很漂亮。”



“玫瑰色更漂亮，”哈斯说，
“还有粉色、红色。”
福斯马上说：“红色是鲜血的颜色！”
“也是西红柿的颜色。”哈斯说，
“不包括还没成熟的西红柿，
没成熟的西红柿是绿色的。”



福斯拿起一根香蕉：“香蕉成熟之前也是绿色的，但是香蕉成熟之后就会变成黄色。

像奶酪、牛油，还有……”

“柠檬。”哈斯说。

福斯不喜欢吃柠檬，柠檬太酸了。



“啊，我喜欢吃橙子，”福斯说，
“还有橘子，它们都是橙色的。”
哈斯高兴地喊起来：“胡萝卜也是橙色的！”
她最喜欢胡萝卜了，福斯不喜欢。
福斯觉得胡萝卜是从脏兮兮的泥土里爬出来的，
所以他不想要橙色的毛衣。



福斯想了一会儿，
究竟什么颜色才是他最喜欢的呢？
草绿色？血红色？柠檬黄色？
“紫色！”他突然说，“我喜欢紫色！
紫色是莓子的颜色，黑莓、蓝莓……”
可哈斯说：“蓝莓就是蓝色的啊。”



福斯大笑起来。

“蓝莓不是蓝色的，”他喊着，

“我的毛衣才是蓝色的，就像天空的颜色。

这可是你说的。”

哈斯想要辩解：“是的，但是……”

突然有人说：“你好，哈斯！你好，福斯！”



是奥利来了，他正在森林里散步。

“天气真好！”奥利笑着说，

“阳光普照大地，到处暖融融的。

天空也一片蔚蓝。”

“你看你看！”福斯喊起来，

“所以天空是蓝色的，蓝莓是紫色的。”



哈斯却坚持说：

“蓝莓就是蓝色的，是深蓝色，
而天空是浅蓝色，福斯，
就像你毛衣的颜色。”

奥利看了看福斯，看了看天空，
再看了看福斯。

他说：“天空有时候也是深蓝色的！”



“没有星星的深夜里，天空是黑色的。
下雨的时候，天空是灰色的。”
福斯问：“那天空会变成紫色的吗？”
哈斯接着问：“就像蓝莓一样的紫色？”
奥利点了点头。



“天空偶尔也会变成紫色。
但是没有人看见，因为那时大家都睡觉了。
除了我，我一整夜都是清醒的。”
没错，奥利天亮了才上床睡觉，
因为他是一只猫头鹰。



奥利又说：“当然，有时候天空还会变成粉红色。”

“粉红色？”福斯喊起来，“像哈斯的裙子那样的粉红色？”

“是的，”奥利说，“但时间很短，当太阳刚刚升起来的时候。”
哈斯脸红了，她看了看自己的裙子。

当太阳刚刚升起来的时候，天空是粉红色的，那一定很漂亮！



但是福斯觉得很单调。

他说：“我更喜欢蓝色的天空，
就像我的毛衣一样。”

“你不是觉得蓝色单调吗？”哈斯问。

福斯照了照镜子，“现在不了。”他说。